

Raumgestalt presents:

HOLZ *WOOD*

10

Raumgestalt, das sind wir.

Wir möchten dem Lauten, Schnellen unserer täglichen Umgebung etwas entgegensetzen:

Raumgestalt schafft Raum für Einfachheit und Klarheit. Konzentration und Ruhe sind Eigenschaften, die allen unseren Objekten innewohnen. Sie gestalten eine eigene Welt und überzeugen aus sich heraus: durch ihre Materialien, Beschaffenheit, Form und Herstellung.

Raumgestalt: this is who we are.

We aim to provide a remedy for the haste and the noise of our daily surroundings.

Raumgestalt creates an environment of simplicity and clarity. Concentration and calmness are the qualities to be found in all our products. They shape a world of their own and speak for themselves: through their materials, quality, form and production.



Holz

Holz ist ein lebendiger, sehr emotionaler Werkstoff, der schon in der Vergangenheit viele Kulturen geprägt hat. Für die meisten Menschen haben Gegenstände aus Holz eine sehr persönliche Bedeutung. Seine Struktur, Oberfläche und Maserung sind immer unterschiedlich. Wir wertschätzen diese natürlichen Merkmale des Materials und beziehen sie bewusst in das Design unserer puren Formen ein. Holz ist ein hochwertiger, nachwachsender Rohstoff, und der verantwortungsvolle Umgang mit diesem liegt uns sehr am Herzen.

Raumgestalt verwendet vorwiegend die Holzarten Eiche und Ahorn, beide sind heimische Hölzer.

Wood

Wood is a lively and very emotional material that has influenced many different cultures through the ages. Objects made of wood hold a very personal significance for most people. Its structure, surface and texture are always unique. We appreciate these natural characteristics of the material and consciously incorporate them into the design of our pure forms. Wood is a high-quality and renewable raw material and a responsible handling of this resource is very important to us.

Raumgestalt mainly uses oak and maple: both are domestic woods.



Holzsorten Types of wood

Eiche

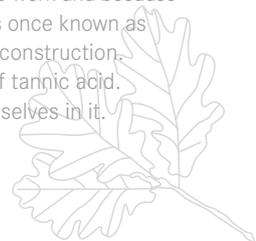
Eichen mögen es nicht zu kalt, gerne sonnig, aber mit genügend Niederschlägen. Je nach Art kommen sie sowohl im Flachland als auch im Mittelgebirgsraum vor.

Das harte, schwere Eichenholz hat ausgezeichnete Festigkeits-eigenschaften und einen hohen Abnutzungswiderstand. Es lässt sich leicht und sauber bearbeiten und galt aufgrund seiner biologischen und technischen Eigenschaften früher als das klassische Holz für den Haus- und Möbelbau. Eiche hat außerdem einen sehr hohen Gerbsäuregehalt. Bakterien finden kaum Lebensbedingungen im Holz, so dass sich Eiche auch hervorragend zum Servieren von Lebensmitteln eignet.

Oak

Oak trees don't like it too cold, they appreciate sun, however with enough rainfall. Depending on the species they grow in lowland areas as well as in highlands.

The oak wood, being hard as well as heavy, has excellent strength properties and a high resistance to wear. It is easy to work and because of its biological and technical characteristics it was once known as the classic wood for house building and furniture construction. Furthermore, oak wood has a very high content of tannic acid. Therefore bacteria can hardly ever establish themselves in it. It is thus especially suitable for serving food.





Ahorn

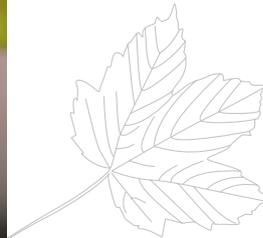
Der Ahorn ist in Mitteleuropa heimisch, vom Tiefland bis in gut 1000 Meter Höhe. Ahorn ist ein mittelschweres, hartes und elastisches Holz. Das Kernholz des Ahorns ist hell und gleichmäßig in der Farbe, fast weiß bis gelblich-weiß, mit einer sehr schlichten, feinporigen Textur.

Aufgrund seiner feinen Poren und seiner geringen Empfindlichkeit gegenüber Wasser sind Produkte aus Ahorn leicht zu reinigen und ideal für die Verwendung in der Küche.

Maple

Maple grows in Central Europe, from lowlands to higher altitudes up to about 1000 meters. Maple is a hard and elastic wood of medium weight. The heartwood of maple is even and light in colour, almost white to yellowish-white, with a very plain, fine-pored texture.

Because of its fine pores and its low sensitivity to water, products made of maple are easy to clean and ideally suited for use in the kitchen.





Unsere Sägewerke

Die von Holzfällern angelieferten Baumstämme werden in Sägewerken zu Schnittholz wie Brettern, Bohlen, Balken und Kanthölzern verarbeitet, nach Qualität sortiert, getrocknet und gelagert.

Uns ist es wichtig, dass unsere Lieferanten auf verantwortungsvolle Waldbewirtschaftung achten.

Our sawmills

The tree trunks, delivered by woodcutters to the sawmills, are processed to timber such as boards, planks, bars and squared timbers, sorted according to quality, dried and stored.

It is important to us that our suppliers support and respect sustainable forest management.

// Holzlager – das Eichenholz wird rot markiert Wood storage - the oak wood is marked red





Unsere Schreinereien

Raumgestalt arbeitet möglichst mit Betrieben aus der Region.

Bernau und der Schwarzwald sind weit über die Landesgrenzen hinaus berühmt für ihre traditionsreiche Handwerkskunst. Mit unseren ortsansässigen Manufakturen verbindet uns eine jahrelange vertrauensvolle und kreative Zusammenarbeit.

The carpenters

Whenever we find the required competence and quality right around us, we prefer to work with regional manufacturers.

The traditional workmanship of Bernau and the Black Forest has achieved renown far beyond Germany's borders. A longstanding trustful and creative cooperation connects us with our local manufacturers.



// Zusägen unserer Bretter Sawing the boards



Unsere Produkte aus Eichenholz sind in verschiedenen Ausführungen erhältlich: Eiche natur, hell geölt oder dunkel geräuchert und geölt. Unsere Produkte aus Ahorn sind unbehandelt.

Ölen

Durch das Ölen nimmt das Holz eine etwas dunklere, leicht rötliche Färbung an. Die Maserung wird hervorgehoben und die natürliche Haptik des Holzes bleibt erhalten. Die Oberfläche wird geschützt ohne sie zu versiegeln, so dass sie atmungsaktiv bleibt und trotzdem wasser- und schmutzabweisend ist. So kann das Holz auch Feuchtigkeit wieder abgeben. Außerdem kann das Holz von Zeit zu Zeit erneut fein abgeschliffen und nachgeölt werden.

Für unsere Bretter und alle unsere Produkte für Küche und Tischkultur verwenden wir ausschließlich lebensmittelechtes Öl.

Our products made of oak are available in different finishes: Natural oak, light oiled oak or dark smoked oiled oak. Our products made of maple are untreated.

Oiled wood

When being oiled, oak wood becomes darker and slightly red in colour. The texture is accentuated and the wood retains its natural appearance and feel. Its surface is protected without being sealed, it remains breathable yet water and stain resistant. The wood can thus absorb moisture and release it again when required. It can be lightly sanded and reoiled every once in a while.

We exclusively use food-safe oil for our boards and all our products intended for culinary use.



Räuchern

Durch das Räuchern wird das Eichenholz farblich dunkler. Es bekommt einen braunen bis dunkelbraunen Farbton, wobei natürliche Farbvarianten erhalten bleiben. Der Farbton hängt von der Menge der im Holz vorhandenen Gerbsäure ab. Farbabweichungen sind nicht beeinflussbar und unterstützen die Individualität des Naturprodukts.

Durch das Räuchern wird aber nicht nur die Farbe des Holzes verändert - das Holz wird auch geschmeidiger und zusätzlich widerstandsfähiger.

Smoked wood

The smoking process gives a darker colouring to the oak wood which becomes brownish to dark brown. It retains, however, its natural colour variations. The shades of colour result from the amount of tannic acid contained in the wood. The colour variations cannot be influenced and emphasise the unique character of the natural products.

After being smoked, the wood is smoother and more resistant.

// Unsere Bretter im Wald Our boards in the forest





gestalt



Hier sind wir Zuhause.

Wir befinden uns im südlichen Hochschwarzwald, in einem 300 Jahre alten Schwarzwaldhaus auf fast 1000 Meter Höhe. Hier entwerfen, produzieren und vertreiben wir Wohlgeformtes zum Benutzen und Begreifen.

Besuchen Sie uns gerne, wenn Sie Lust und Zeit haben.
Wir freuen uns!

This is our home.

Raumgestalt is situated in the Southern Black Forest in a 300 years old Black Forest house at almost 1000 meters above sea level. This is where we design, manufacture and market beautifully shaped products intended both for use and appreciation.

Whenever you feel like it, drop in.
You are welcome!



Raumgestalt GmbH

Dorfstraße 17

D - 79872 Bernau im Schwarzwald

fon +49 (0)7675 92 98 993

fax +49 (0)7675 92 98 999

info@raumgestalt.net

www.raumgestalt.net